

Traduit de l'anglais par [l'agence ITK Voyage Equateur & Galapagos](#)

Copie originale en 2<sup>ème</sup> page

---

ÉQUATEUR

**Le 1er février 2024**

**À l'industrie du tourisme et au public,**

Fidèles à notre engagement d'une communication continue et transparente, nous souhaitons partager la dernière mise à jour sur la situation touristique en Équateur.

Suite à la mise en œuvre des décrets exécutifs 110 et 111, des progrès significatifs et décisifs ont été réalisés en matière de sécurité nationale. Un total de 60 508 opérations et 4 882 arrestations à travers le pays ont fortement contribué au rétablissement de la paix et de la sécurité.

Nous sommes heureux de signaler qu'aucun incident n'a été enregistré au cours de l'état d'urgence dans les hôtels, lodges, navires, cafés et restaurants.

La connectivité terrestre, aérienne et maritime est restée ininterrompue, garantissant un accès facile et sécurisé à toutes nos régions. La population équatorienne a fait preuve d'une remarquable unité et d'un soutien aux actions du gouvernement national.

Dans les zones urbaines, y compris Quito et Guayaquil, tous les services touristiques continuent de fonctionner sans interruption. Jeri Clausing, journaliste de "Travel Weekly", dans son article "Dispatch, Équateur : La guerre contre la drogue semble bien loin", souligne le calme et la vie quotidienne dans la capitale. Ce témoignage met en avant la sécurité et la tranquillité d'esprit que les visiteurs peuvent attendre dans nos villes et destinations touristiques.

Alors que le nombre de visiteurs en Équateur retrouve progressivement ses niveaux précédents, nous réaffirmons notre engagement ferme à accueillir chaque touriste avec la chaleur et l'hospitalité qui nous caractérisent. L'Équateur promet un accueil chaleureux, des expériences authentiques, positives et inoubliables, des aventures uniques dans la nature ou la découverte de notre richesse culturelle.

Nous vous encourageons à maintenir vos projets de voyage dans notre pays. Il n'y a aucune raison de manquer les innombrables merveilles de l'Équateur.

Pour plus d'informations et de mises à jour, veuillez suivre nos canaux officiels sur Twitter @TurismoEc et Facebook à /MinisterioTurismoEcuador.

Nous vous remercions de votre compréhension et de votre confiance.

Cordialement,

Niels Olsen Peet

Ministre du tourisme de l'Équateur



February 1, 2024

**To the Tourism Industry and the public,**

With a steadfast commitment to ongoing and transparent communication, we would like to share the latest update on the tourism situation in Ecuador.

Following the implementation of Executive Decrees 110 and 111, significant and decisive progress has been made in national security. A total of 60 508 operations and 4 882 arrests across the country have significantly contributed to restoring peace and safety.

We are pleased to report that during the state of emergency, there have been no incidents related to hotels, lodges, vessels, cafes, and restaurants.

Land, air, and sea connectivity have remained uninterrupted, ensuring smooth and secure access to all our regions. The Ecuadorian community has shown remarkable unity and support for the National Government's actions.

In urban areas, including Quito and Guayaquil, all tourist services continue to operate without interruptions. Jeri Clausing, a journalist from "Travel Weekly," in her article "Dispatch, Ecuador: Drug war seems a world away," highlighted the calm and daily life in the capital city. This account emphasizes the safety and peace of mind visitors can expect in our cities and tourist destinations.

As the number of visitors to Ecuador gradually returns to previous figures, we reaffirm our strong commitment to welcoming every tourist with the warmth and hospitality we are known for. Ecuador promises a friendly welcome along with authentic, positive, and unforgettable experiences, and unique adventures in nature or enjoying our cultural richness.

We encourage you to keep your travel plans to our country. There is no reason to miss out on Ecuador's countless wonders.

For more information and updates, please follow our official channels on Twitter @TurismoEc and Facebook at /MinisterioTurismoEcuador.

We appreciate your understanding and trust.

Sincerely,

Niels Olsen Peet  
Minister of Tourism of Ecuador

